

VENTURA LDC MASTER PRICE LIST - SPANISH		S-16 AUG. '26
CATALOG #	TITLE - SPANISH TITLES (WITH ENGLISH TRANSLATIONS)	RETAIL PRICE
LIBROS		
SB-3	Alateen, esperanza para los hijos de los alcohólicos (Alateen - Hope for Children of Alcoholics)	\$11.00
SB-4	El dilema del matrimonio con un alcohólico (The Dilemma of the Alcoholic Marriage)	\$12.00
SB-5	Grupos de Familia Al-Anon - Classic Edition (Al-Anon Family Groups)	\$10.00
SB-6	Un día a la vez en Al-Anon (One Day at a Time in Al-Anon)	\$15.00
SB-8	Los Doce Pasos y las Doce Tradiciones de Al-Anon (Al-Anon's Twelve Steps & Twelve Traditions (Revised))	\$15.00
SB-10	Alateen — Un día a la vez (Alateen - A Day at a Time)	\$14.00
SB-15	...En todas nuestras acciones: Sacando provecho de las crisis (...In All Our Affairs: Making Crises Work for You)	\$15.00
SB-16	Valor para cambiar: Un día a la vez en Al-Anon II (Courage To Change - One Day at a Time in Al-Anon II)	\$17.00
SB-17	Valor para cambiar: Un día a la vez en Al-Anon II (en letra grande) (Courage To Change- One Day at a Time in Al-Anon II (large p	\$20.00
SB-18	Juego de dos libros: UDAV (SB-6) y VPC (SB-16) (SET: ODAT (SB-6) & CTC (SB-16))	\$30.50
SB-21	De la supervivencia a la recuperación: crecer en un hogar alcohólico (From Survival to Recovery: Growing Up in an Alcoholic H	\$20.00
SB-24	Senderos de recuperación: los Pasos, las Tradiciones y los Conceptos de Al-Anon (Paths to Recovery - Al-Anon's Steps, Traditi	\$23.00
SB-27	Esperanza para hoy (Hope for Today)	\$17.00
SB-29	Abramos el corazón, transformemos nuestras pérdidas (Opening Our Hearts, Transforming Our Losses)	\$17.00
SB-30	Descubramos nuevas opciones (Discovering Choices)	\$19.00
SB-31	Muchas voces, un mismo viaje Grupos de Familia Al-Anon (Many Voices, One Journey - Al-Anon Family Groups)	\$20.00
SB-32	Cómo ayuda Al-Anon a los familiares y amigos de los alcohólicos (How Al-Anon Works for Families & Friends of Alcoholics)	\$9.00
SB-33	La intimidad en las relaciones alcohólicas-Una recopilación de historias personales de miembros de Al-Anon (Intimacy in Alco	\$15.00
SB-34	Nuevo: Un poco de tiempo para mi (NEW: A Little Time for Myself)	\$17.00
SK-31	Paquete Para el Servicio-Juego que incluye el Cuaderno de ejercicios y el libro Senderos de recuperación, (SB-24) y (SP-93) (P	\$31.50
LIBRILLOS		
SP-5	Plan detallado para progresar: Examen del 4º Paso (Blueprint for Progress: 4th Step Inventory)	\$6.00
SP-24	Grupos de Al-Anon y Alateen en acción (Al-Anon and Alateen Groups at Work)	\$1.50
SP-24/27	Manual de Servicio de Al-Anon y Alateen (Al-Anon/Alateen Service Manual)	\$12.00
SP-49	Viviendo con un alcohólico sobrio (Living With Sobriety)	\$6.00
SP-78	Cuando estoy ocupado me siento mejor (When I Got Busy, I Got Better)	\$6.00
SP-91	Plan detallado para progresar: Examen del Cuarto Paso (edición revisada y ampliada) (Blueprint for Progress: 4th Step Invento	\$12.00
SP-92	En busca de la libertad personal-Los Legados en nuestra vida (Reaching for Personal Freedom - Living the Legacies)	\$18.00
SP-93	Cuaderno de ejercicios Senderos de Recuperación (Paths to Recovery Workbook)	\$14.00
SP-95	Nuevo: Sanar dentro de nuestras relaciones alcóholicas (Healing Within Our Alcoholic Relationships)	\$5.00
SERIES Y PAQUETES		
SK-10	Paquete para el recién llegado Al-Anon (Newcomer packet)	\$1.50
SK-18	Paquete para el recién llegado a Alateen (Alateen Newcomer Packet)	\$1.85
SK-21	Paquete para el recién llegado a Al-Anon para hijos Adultos (Adult Children of Alcoholics Newcomer Packet)	\$2.15
SK-70	Serie Utilizando los principios de Al-Anon para resolver conflictos (Incluye SS-71, SS-72 y SS-73) (Using Al-Anon Principles to	\$11.50
FOLLETOS		
SP-1	Al-Anon es para hombres (Al-Anon Is for Men)	\$0.50
SP-2	Al-Anon, usted y el alcohólico (Al-Anon, You and the Alcoholic)	\$0.55
SP-3	Alcoholismo, un carrusel llamado negación (Alcoholism, a Merry-Go-Round Named Denial)	\$1.20
SP-4	Alcoholismo, contagio familiar (Alcoholism, the Family Disease)	\$1.30
SP-6	Libre de desesperación (Freedom from Despair)	\$0.40
SP-7	Una guía para la familia del alcohólico (A Guide for the Family of the Alcoholic)	\$0.55
SP-9	¿Cómo puedo ayudar a mis hijos? (How Can I Help My Children?)	\$1.15
SP-13	Propósito y sugerencias (Purpose and Suggestions)	\$0.40
SP-14	Así que amas a un alcohólico (So You Love an Alcoholic)	\$0.40

SP-15	Tres opiniones sobre Al-Anon–Alcoholicos le hablan a la familia (Three Views of Al-Anon - Alcoholics Speak to the Family)	\$0.50
SP-16	A la madre y el padre de un alcoholico (To the Mother and the Father of an Alcoholic)	\$1.20
SP-17	Los Doce Pasos y Tradiciones (The Twelve Steps and Traditions)	\$1.20
SP-19	¿Qué hacer con respecto a la bebida del alcoholico? (What Do YOU Do About the Alcoholic's Drinking?)	\$0.50
SP-31	Todo acerca del padrinazgo (Sponsorship, What It's All About)	\$0.65
SP-32	¿Qué es Al-Anon? (This Is Al-Anon)	\$0.65
SP-33	¿Por qué el anonimato en Al-Anon? (Why Anonymity in Al-Anon?)	\$0.55
SP-35	¿Por qué debemos utilizar LAC? (Why Conference Approved Lit.?)	\$0.40
SP-36	Archivo de hechos de Al-Anon (Al-Anon Fact File)	\$0.40
SP-45	El enfoque de Al-Anon (The Al-Anon Focus)	\$0.50
SP-47	Relatos de Al-Anon de hijos adultos (Al-Anon Sharings from Adult Children)	\$1.20
SP-48	El alcoholismo y cómo nos afecta (Understanding Ourselves & Alcoholism)	\$0.40
SP-53	Aquí se habla Al-Anon (Al-Anon Spoken Here)	\$0.55
SP-57	Los Conceptos: ¿Son el secreto mejor guardado de Al-Anon? (The Concepts - Al-Anon's Best Kept Secret)	\$1.50
SP-60	Las Doce Tradiciones de Al-Anon Ilustradas (Al-Anon's Twelve Traditions Illustrated)	\$1.50
SP-62	¿Bebe ella demasiado? (Does She Drink Too Much?)	\$0.50
SP-67	Los miembros de Alateen comparten con los adultos en su vida (Alateens Share with Adults in Their Lives (formerly Dear Mom	\$0.50
P-81ES	Lo que sucede luego del tratamiento? (What Happens After Treatment? (eng/sp))	\$0.40
P-82ES	Viviendo en un albergue (Living In a Shelter? (eng/sp))	\$0.40
SP-88	El Padrino o Madrina de servicio: Trabajar en forma más inteligente, no más ardua (Service Sponsorship: Working Smarter Not	\$0.65
P-89ES	¿Dudas acaso de tu cordura? (Doubting Your Sanity? (eng/sp))	\$0.40
SP-94	Esperanza y comprensión para los padres y los abuelos (Hope and Understanding for Parents and Grandparents)	\$1.20
PARA ALATEEN		
SP-21	Los adolescentes y los padres alcohólicos (Youth and the Alcoholic Parent)	\$0.65
SP-41	Hechos acerca de Alateen (Facts About Alateen)	\$0.40
SP-64	Alateen: Examen del 4to.Paso (Alateens 4th Step Inventory (workbook))	\$6.00
SM-9	Alateen; lo que debes y no debes hacer (Do's and Don'ts, Alateen)	\$0.40
SM-11	Alateen Sólo por hoy (tarjeta) (Just for Today, Alateen (wallet card))	\$0.40
SM-82	Solo por esta noche (marcador de libros) (NEW: Just for Tonight Alateen (bookmark))	\$0.40
SS-6	Lista para comprobación diaria de mí mismo (Daily Checklist of Myself)	\$0.40
SS-20	¿Ha sido afectada tu vida por la bebida de otra persona? Alateen es para ti - 20 preguntas (Has Your Life Been Affected by Som	\$0.40
SK-6	Alateen-Serie con descuento (Alateen Discount Package)	\$7.75
DVD de Al-Anon y Alateen Alquiler de DVD – Únicamente para miembros En inglés con subtítulos en español		
SAV-31	El papel de Al-Anon y Alateen en la recuperación de la familia, en inglés con subtítulos (Al-Anon and Alateen's Role In Family R	\$6.00
SAV-1	La historia de Lois* (Lois's Story (for members only))	\$27.00
SAV-24	Lois y los pioneros* (Lois W. & the Pioneers (for members only))	\$27.00
MISCELÁNEOS		
SM-1	¿Le preocupa a usted la bebida de otra persona? (Are You Concerned About Someone's Drinking?)	\$0.40
SM-7	Tarjeta con el programa básico de Al-Anon (Al-Anon Basic Program (wallet card))	\$0.40
SM-8	Tarjeta de declaración "Que empiece por mí" (Let It Begin ... (declaration card))	\$0.40
SM-10	Al-Anon Sólo por hoy (tarjeta) (Just for Today (wallet card))	\$0.40
SM-12	Al-Anon Sólo por hoy (marcador de libros) (Just for Today (bookmark))	\$0.40
SM-14	Logotipos azules de Al-Anon (adhesivo) - 100 (Al-Anon blue adhesive Logos - 100 ct.)	\$3.50
SM-15	Logotipos rojos de Alateen (adhesivo) - 100 (Alateen red adheisive Logos - 100 ct.)	\$3.50
SM-26	Oración de la Serenidad (Serenity Prayer Card)	\$0.40
SM-44	Lo que es y no es Al-Anon y Alateen (marcador de libros) (Al-Anon/Alateen Is & Is Not (bookmark))	\$0.40
SM-78	Padrinazgo : Trabajando juntos en la recuperación (marcador de libros) (Sponsorship - Working Together to Recover (bookmar	\$0.40
SM-79	Cartel de Al-Anon (Al-Anon poster set of 5)	\$6.50
SM-80	Tarjeta de Alateen para colocar sobre la mesa (Alateen Table Card)	\$0.40
SM-81	Solo por esta noche (marcador de libros) (NEW: Just for Tonight (bookmark))	\$0.40
SAFAM	Al-Anon se enfrenta al alcoholismo - 25 ¡Ahora disponible durante todo el año! (Al-Anon Faces Alcoholism (year round magaz	\$12.50

CARTELES - POSTERS		
SM-42	Cartel Los Doce Pasos (Cartel Los Doce Pasos)	\$2.00
SM-43	Cartel Las Doce Tradiciones (Cartel Las Doce Tradiciones)	\$2.00
MATERIALES SUPLEMENTARIOS		
SS-4	Información para el recién llegado (Information for the Newcomer)	\$0.40
SS-9	Tarjeta de anonimato para colocar sobre la mesa (Table Anonymity Card)	\$0.55
SS-17	¿Se molesta por la bebida de otra persona? Al-Anon es para usted (Troubled by Someone's Drinking? (20 questions))	\$0.40
SS-19	Desprendimiento emocional (Detachment)	\$0.40
SS-21	La Séptima Tradición (Seventh Tradition)	\$0.40
SS-24	Tarjeta con el enfoque y la declaración de Al-Anon para colocar sobre la mesa (Al-Anon Focus/Declaration (table card))	\$2.50
SS-25	¿Se crió junto a un bebedor con problemas? - 20 preguntas (Did You Grow-up With a Problem Drinker? (20 questions))	\$0.40
SS-28	Eslabones de servicio (Links of Service)	\$0.40
S-37ES	Archivo de hechos para profesionales revisada (Fact Sheet for Professionals (Rev. eng/sp))	\$0.40
SS-57	La alegría de servir (Joy of Service)	\$0.40
SS-64	Información para los educadores: Reuniones de Alateen en las escuelas (Information for Educators: Alateen Meetings in Scho	\$0.40
S-65ES	Los alcohólicos, sus familiares y el sistema judicial (Alcoholics, Their Families, and the Judicial System (eng/sp))	\$0.40
SS-69	Al-Anon recibe con gusto a los hijos adultos de personas alcohólicas (Al-Anon Welcomes Adult Children of Alcoholics)	\$0.40
SS-71	Resolución de conflictos - Tarjeta de bolsillo (Conflict Resolution (wallet card))	\$1.50
SS-72	Resolución de conflictos utilizando nuestras Doce Tradiciones (Conflict Resolution Using Our Twelve Traditions)	\$6.00
SS-73	Hablen mutuamente: Resolución de conflictos dentro de Al-Anon (Talk to Each Other - Resolving Conflicts Within Al-Anon)	\$7.00
SR-18	Los padres de los alcohólicos— Reimpresión oportuna (Parents of Alcoholics - Timely Reprint)	\$1.50
MATERIALES GRATUITO		
SM-76	Marcador de libros de relaciones con el público (Outreach Bookmark)	
E-1	Sobres de aniversario en inglés, francés y español (Birthday Envelopes (eng/sp/fr))	
E-4	Sobres para contribuciones en memoria (Memorial Envelope)	
E-5	Sobre para contribuciones individuales (zapato) (Individual Shoe Envelope)	
CATÁLOGOS Y FORMULARIOS		
SS-15	Catálogo de la LAC de Al-Anon y Alateen (Conference Approved Literature (catalog))	
S-16	Literatura Aprobada por la Conferencia (LAC), inglés	
FS-16	Lista de pedidos de publicaciones en francés (French Translations)	
SS-16	Lista de pedidos de publicaciones en español (Spanish Translations)	
SS-53	Formulario de suscripción al boletín “Al-Anon y Alateen en acción”	
SOLO PARA DESCARGAR DEL SITIO WEB - Available on the Web Site, al-anon.org		
SG-1-SG-41	Guías a seguir (todas)	
MATERIALES SUPLEMENTARIOS: (Supplementary Materials)		
SS-10	A.A. le rinde homenaje a Al-Anon (AA's Resolution of Gratitude)	
AYUDAS PARA EL SERVICIO: (Service Aids)		
SAR-2	Archivos Al-Anon: Entonces y ahora; una breve historia	
SP-87	Las Cofundadoras de Al-Anon (Al-Anon’s Cofounders)	